

Слово «ислам» арабского происхождения и означает «мир и покорность/послушание». Соблюдающий свои обязанности мусульманин всем сердцем стремится к покорности Божественной воле, посредством этого достигая мира в этой жизни и в жизни после смерти. Термин «магометанство», употребляемый в отношении ислама, является искажением и оскорбляет дух ислама.

Наряду с иудаизмом и христианством ислам является одной из трех авраамических религий. Вследствие этого он является религией, основанной на вере в Единого Бога и в руководство, ниспосланное Им пророкам. К исламским пророкам относятся Ибрахим (Авраам), Муса (Моисей), Сулейман (Соломон) и Иса (Иисус), таким образом ислам – это не новая религия, а финальный венец и воплощение той же основной истины, которую Бог открыл через всех Своих пророков, ниспосланных всем народам (см. Св. Коран 3:84).

Во что верят мусульмане?

1. В Единого Бога:

мусульмане верят в Одного, Неповторимого, Несравнимого, Милосердного Бога, Единственного Создателя, Опору и Хранителя мироздания. Мусульмане предпочитают использовать арабское слово «Аллах», означающее Бог, потому что у этого слова нет множественного числа, вариантов в женском роде или с уменьшительным значением, которые могут ассоциироваться с идолопоклонством (например, боги, богиня или полубог).

2. В ангелов:

мусульмане верят, что Аллах создал ангелов таким образом, что они не могут совершать грехи и не имеют пола.

3. В пророков:

веря в то, что Аллах ниспослал пророков и вестников всем народам, мусульмане искренне принимают всех библейских пророков, упомянутых в Коране, включая Адама, Исмаила, Исхака, Давуда и Ису (да пребудет с ними мир!). Все пророки были такими же людьми, как и мы, но, вследствие того что они были выбраны в качестве примера для своего народа, они не совершали грехов. Мусульмане принимают Ису в качестве пророка, верят в его непорочное за-

чатие и глубоко уважают. Его имя упоминается в Коране около 100 раз.

4. В книги (писания):

вера в Священные книги, которые были ниспосланы Аллахом ранее, и в Коран, который является последним богооткровением, является одним из столпов ислама. Коран был ниспослан последнему пророку Мухаммаду (с.а.с.) через архангела Джибриля (Гавриила). Коран подтвердил и окончательно завершил все предыдущие богооткровения, которые были ниспосланы человечеству через посланников Бога. Коран – это во многих отношениях чудо, включая тот факт, что он все еще применим в наши современные времена, и аяты Корана никоим образом не противоречат современной науке.

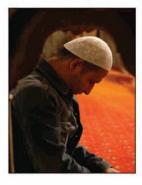
5. В судьбу и божественное предопределение:

мусульманин верит в божественное предопределение, которое основано на абсолютной власти Аллаха. Это означает, что Аллах Всесведущ, Всемогущ и Вездесущ. Он обладает знанием и силой для осуществления Своих планов. Аллах небезразличен к этому миру. Аллах Мудрый, Справедливый и Любящий, и что бы Он ни делал, это имеет свою мудрость, которую мы, возможно, не всегда можем понять.

6.В воскрешение:

следующий аят объясняет важность веры в принципы ислама, включая Судный день:

«Благочестие состоит не в том, чтобы вы обращали ваши лица на восток и запад, но благочестив тот, кто уверовал в Аллаха, в Судный день, в ангелов, Писание, пророков, кто раздавал имущество, хоть оно было ему дорого, близким, сиротам, бедным, путникам и просящим подаяния, жертвовал на освобождение рабов, совершал салат, давал закят; [благочестивы] верные данной ими клятве, терпеливые в беде и в нужде и во время опасности. Это те, которые правдивы, те, которые богобоязненны» (Св. Коран, 2:177).









Пять столпов исламской веры

1. Шахада (заявление о своей вере)

Существует пять столпов ислама, и первым из них является заявление о своей вере — шахада, представляющая собой простую фразу, которую повторяют все верующие: «Нет божества кроме Аллаха, и Мухаммад — Его посланник». Эти слова должны быть произнесены с искренним убеждением и без какоголибо принуждения. Важность этого заявления заключается в вере, что единственной целью жизни является служение и послушание Богу, и это достигается путем следования примеру пророка Мухаммада, Посланника ко всем людям до Дня Суда.

2. Салат (пять ежедневных богослужений-намазов)

Ежедневные молитвы выполняются пять раз в день в качестве долга перед Аллахом. Они укрепляют и оживляют веру в Аллаха и вдохновляют человека на высокую нравственность. Они очищают сердце и препятствуют соблазну совершать неправильные и недобродетельные поступки. Для мужчин-мусульман считается предпочтительным совершать пять ежедневных намазов в мечети совместно с единоверцами. Женщины-мусульманки свободны совершать свои молитвы там, где им это удобно. Мечеть в своем самом простом виде – это просто чистое место, предназначенное для молитв. Мечети во всем мире имеют разные архитектурные



islam house





формы, отражающие местную культуру. Они варьируются от обособленных павильонов в Китае и искусно сделанных внутренних двориков в Индии до больших куполообразных зданий в Турции и стеклянностальных конструкций в США.

3.Савм (пост)

Мусульмане соблюдают пост во время месяца Рамадан, воздерживаясь не только от еды, питья и супружеских сношений от рассвета и до заката солнца, но и от недобрых намерений и желаний. Пост учит любви, искренности и преданности. Он также развивает здоровое общественное сознание, терпение, благожелательность и волю. Кроме того, он помогает богатым понять трудности тех, кто страдает от голода.

4. Закят (очищение богатства)

Богослужение в исламе не ограничивается только духовной сферой. Материальные обязательства относятся к тем, кто может себе это позволить. Закят – это ежегодная плата, составляющая 2,5% от чистых сбережений человека и его коммерческих активов за год. Эта плата является религиозной обязанностью и очищает богатство человека. Сумма должна быть прямо передана более бедным слоям общества. Ради искоренения неравенства мусульмане должны помогать бедным, сиротам и нуждающимся, обеспечивая их, по меньшей мере, определенной фиксированной суммой денег с целью оказания им поддержки в жиз-









ни. Ислам всегда побуждает мусульман к тому, чтобы делиться своими материальными возможностями с теми, кто менее удачлив. Однако минимальной суммой этой помощи является закят.

5.Хадж (паломничество в Мекку)

Эта обязанность должна быть выполнена один раз в жизни, если человек может позволить себе это финансово и физически. В течение последних 1400 лет исламское чудо истинного братства всех рас и наций наблюдается в том, как мусульмане ежегодно собираются для совершения паломничества, хаджа, в Мекку – священный город, где находится Дом Аллаха – Кааба. Она является единственным местом паломничества и направлением, куда должен обращаться лицом верующий во время совершения пяти ежедневных намазов. Кааба представляет собой древнее здание в форме куба, которое сохранилось со времен Ибрахима и вокруг которого ежегодно во время совершения хаджа мусульмане в белых одеяниях совершают обход-таваф.

Спасение в исламе

В исламе каждый человек рождается безгрешным: не существует изначальных грехов. «И какое бы [зло] ни совершил человек, только он в ответе за [свое деяние]. И никто не понесет ноши [грехов] другого» (Св. Коран, 6:164). Еще до рождения каждому человеку дарованы знание Аллаха и склонность к исламу. Однако нашей обязанностью является обращаться к руководству Аллаха и сохранять наши сердца чистыми от порочности. Аллах – Судья для всех, и ни у кого кроме Него нет права даровать спасение или назначать наказание.







Коран – священная книга мусульман, которые верят, что весь его текст является Божественным откровением. Каждоеслово из Корананиспосылалось Аллахом (Богом) Пророку Мухаммаду (с.а.с.) через архангела Джибриля на арабском языке в течение 23 лет в 7 веке. Ниспослание Корана началось, когда Пророку было 40 лет. Коран состоит приблизительно из 600 страниц, 114 сур и 6236 аятов. Длина сур варьируется от самой длинной в 286 аятов до самой короткой – всего из 3.

Учитывая, что Пророк был неграмотным человеком, его ранние последователи страстно запоминали и записывали каждое новое Откровение в том виде, каком оно было ниспослано. Ко времени смерти Пророка Коран уже был полностью ниспослан, и многие люди знали его наизусть полностью. В течение 2 лет после смерти Пророка первый халиф Абу Бакр соединил Коран в один манускрипт, который стал канонической основой для копий, переданных впоследствии в каждую мусульманскую провинцию BO времена правления третьего халифа. Удивительно, но несколько из тех ранних манускриптов были сохранены, их до сих пор можно увидеть в музеях. Таким образом, историческая подлинность может быть подтверждена, а его текст был так бережно сохранен, что существует только один официально признанный текст (на арабском языке).

Слово «Коран» в переводе с арабского означает «чтение или то, что прочитано (произнесено первые слова вслух)», и самые ниспосланные Пророку, представляют собой повеление: «Читай [откровение] во имя Господа твоего, который сотворил [все создания]». В то время как другие Писания были записаны и передавались элитными кругами священников и писцов обычно после смерти их религиозного основателя; подобный приказ Мухаммаду, который, как и большинство людей того времени, не умел ни читать, ни писать, означал начало нового века во взаимосвязях, обучении и развитии человечества. Следовательно, мусульмане верят в изначальную форму всех предыдущих

Писаний, которые упоминаются в Коране: Тора Мусы, Псалмы Давуда и Евангелие Исы. В Коране также упоминаются Свитки Ибрахима.

Так как современники Мусы были искусны в магии, то его основным чудом было победить наилучших чародеев Египта того времени. Современники Исы были известны как искусные врачи, таким образом, его чудом было лечить неизлечимые заболевания. Арабы — современники Пророка Мухаммада, были известны своим красноречием и чудесной поэзией. А потому самым главным чудом Пророка Мухаммада стал Коран, равнозначный которому не смог создать целый легион арабских поэтов и ораторов, несмотря на неоднократный вызов в самом Коране:

«Скажи [Мухаммад]: "Если бы объединили усилия люди и джинны, чтобы сочинить нечто, подобное Корану, это им бы не удалось, если бы даже они и помогали друг другу"» (Св. Коран, 17:88).

Коран почитается мусульманами в качестве последнего Божественного откровения. Со дня ниспослания Корана его аяты как раньше, так и сегодня с любовью повторяются, выучиваются наизусть и воплощаются в жизнь мусульманами любых национальностей. Именно аяты из Корана мусульмане читают во время пяти ежедневных молитв. Его красноречие и поэтические образы вдохновляют, утешают и часто трогают верующих до слез.

В течение последних 14 веков мусульмане во всем мире придали аятам из Корана различные красивые каллиграфические формы, которые в большинстве своем были созданы и улучшены турками-османами. Надо сказать, что наилучшие каллиграфические рукописи были созданы в Стамбуле. А потому известное высказывание гласит: «Коран был ниспослан в Мекке, прочитан в Египте, а записан в Стамбуле».

В дополнение к своей красоте Коран содержит много аятов, которые точно описывают природные феномены в различных областях, таких как астрономия, геология и эмбриология. Ученые находят его описания необъяснимо достоверными для книги, которая была написана в 7-ом веке. Поэтому естественно, что конфликт

между верой и интеллектом, религией и наукой, который возник в Европе в средние века, никогда не возникал в исламе. В различных аятах Коран неизменно побуждает людей размышлять и использовать данный им разум. Даже несмотря на то, что это не научный трактат, освещая чудеса природы или приводя примеры из истории, аяты из Корана заставляют людей размышлять о величии Всевышнего.



Мусульмане верят, что это живое Откровение для современного века, которое позволяет ему заново открывать для себя прошедшие времена. Так как это очень важное послание от Создателя человечеству, то человек, интересующийся целью жизни и значением бытия, найдет в нем идеальное руководство. Сура «Открывающая»

(аль-Фатиха), которая заключает в себе суть всего Корана, гласит:

«Вся слава и благодарность Богу, Властителю и Господу всех миров. Всемилостивому и Милосердному. Властителю Дня Суда. Тебе Одному мы поклоняемся и у Тебя Одного просим мы о помощи. Веди нас прямым путем. Путем тех, кого Ты благословил, а не тех, кто заслуживает Твоего гнева, не тех, кто сбился с пути».

Основное послание Корана заключается в призыве к людям, дабы они обратились к Источнику всего сущего и Создателю жизни и чистосердечно служили Ему без идолопоклонства и суеверий. Он отвергает концепцию спасения или особого положения, основанного на этнической и расовой принадлежности или по цвету кожи. Духовное спасение может быть достигнуто только посредством попытки искупить свои грехи и искреннего намерения не повторять свои ошибки в будущем. В исламе нет официального духовенства,



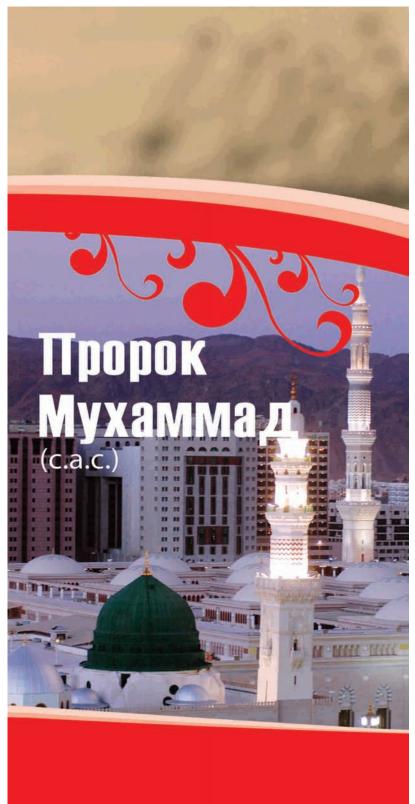
а имам - это просто хорошо осведомленный человек, возглавляющий молитву; в своих грехах необходимо прямо признаваться Создателю.

Коран – это руководство для всего человечества. Он предназначен не для какого-то определенного народа, места или периода времени. Он излагает основные ценности веры и нравственности, давая оценку определенным примерам из истории

народов. Он не требует, чтобы люди слепо верили, а адресован тем, «кто осознает существование Бога, и кто использует свой разум» (см. Св. Коран, 30:24). Он просит людей подумать о себе и своем бытие; о земле и горах; облаках и небе; солнце, луне и планетах на их орбитах; о смене дня и ночи. Он призывает нас задуматься о нашей жизни. Он просит нас задуматься о семенах, которые мы бросаем в землю; воде, которую мы пьем; пище, которую мы едим; и многих других нескончаемых знаках, существующих в мироздании. На протяжении всего Корана подчеркиваются знания и разум в качестве надежного пути к вере и осознанию существования Бога. В нем говорится: «Только те слуги Господа, которые обладают знанием, поистине испытывают благоговейный трепет перед Ним». (Коран 35:28)

От начала до конца Коран предписывает свершение добродетельных поступков и запрещает дурные дела, открывая людям прямой жизненный путь. Он также дает ответы на такие основные вопросы существования, как загробный мир и значение жизни. Он предлагает людям общую схему (критерии) их собственного бытия, их окружения, общества и всего мироздания.







Кто такой Мухаммад?

В 570 году н.э. в Мекке на Аравийском полуострове в благородной семье из пророческого рода Исмаила, сына Ибрахима, родился ребенок. Его имя было Мухаммад, что значит «прославленный». В раннем возрасте он осиротел, таким образом, он познал положение сирот и малоимущих. Мухаммад вырос в молодого человека с выдающимся характером. Господь Всемогущий защитил его от порочного образа жизни арабов той поры, включающего в себя употребление алкоголя, прелюбодеяние, воровство и т.д. Он был известен как аль-Амин, надежный / заслуживающий доверия, ибо люди доверяли ему свои ценности. Еще до ислама Мухаммада интересовали проблемы общества, в котором он жил, и он стремился привить ему добродетели, такие как предотвращение несправедливости, которая совершалась в отношении иностранных торговцев.

Пророческая миссия

Когда ему было 40 лет, Мухаммад получил первое Откровение от Аллаха, принесенное ему архангелом Джибрилем во время месяца Рамадан – девятого месяца по лунному календарю. Первое ниспосланное ему послание гласило: «Читай [откровение] во имя Господа твоего, который сотворил [все создания]». Таким образом, с самого своего начала ислам – образ жизни, которому Мухаммаду было предназначено учить, – подчеркивает важность приобретения и распространения знаний.



В течение 23 лет он продолжал получать Откровения. Это послание Аллаха, имя которому Коран, адресовано всему человечеству, и его основной сутью является следующие: «вера в единого Аллаха, Создателя; Его ангелов; Его книги (священные писания); Его посланников; День Суда; каза и кадар (судьбу и предопределение).

В течение первых 13 лет своей пророческой миссии Мухаммад призывал людей оставить поклонение идолам и стать сообществом монотеистов. Первой верующей стала жена Мухаммада Хадиджа, которая почитается в качестве «матери мусульман». К сожалению, когда Мухаммад проповедовал, жители Мекки видели в нем угрозу своему образу жизни и их идолопоклонству. Призывая соблюдать права слабых, он навлек гнев и ярость сильных. Он стал поборником прав бедных и притесняемых.

Для того чтобы убедить Мухаммада оставить распространение ислама, были использованы всевозможные приемы, включая взятки, мучения и изгнание. Несмотря на жестокое обращение, никто из его последователей не отказался от ислама. В 622-ом году н.э. Мухаммад получил Божественный наказ на переселение в Медину, город к северу от Мекки. Это событие стало настолько важным, что исламский календарь начинается именно с момента этого переселения (хиджры). В Медине мусульмане стали сплоченным сообществом. Все больше и больше людей разных религий, из разных племен и рас стали принимать ислам. Люди со всех сторон света были поражены выдающимся характером и благодатью, ниспосланной Пророку.



Через 10 лет после хиджры Пророк Мухаммад вернулся в Мекку со своим войском из 10000 воинов, отдав строгий наказ не проливать кровь и не мстить жителям. Он почтительно въехал в Мекку на своей верблюдице, склонив голову так, что его голова практически покоилась на шее животного. Войдя в город, он сказал жителям Мекки: «Я скажу вам то, что Пророк Юсуф сказал своим братьям 'Сегодня вам не будет брошен ни один упрек. Да простит вас Аллах. Вы свободны'».

В следующем году во время паломничества он произнес свою прощальную проповедь, в которой сказал:

«Сейчас мы оставили путь невежества позади. Мы должны избавиться от любых видов ростовщичества. Должна существовать справедливость, и никто не должен быть угнетен; все люди равны – черные и белые, богатые и бедные, арабы и неарабы. То, что отличает нас друг от друга – это благочестие; больше не должно быть язычества...»

В это время ему был ниспослан следующий аят: «Сегодня Я завершил [ниспослание] вам вашей религии, довел до конца Мою милость и одобрил для вас в качестве религии...» (Св. Коран, 5:3).

Пророк умер в 632 году и был похоронен в Медине, Саудовская Аравия.

Его нравственные качества

Он был очень скромным человеком и никогда не употреблял бранные слова, а когда в его присутствии сквернословили, то он уходил и высказывал свое порицание. Он никогда не повышал голос и никогда не отвечал злом в ответ на причиненное ему зло. Он всегда прощал и миловал. Он никогда не мстил тем,



кто угнетал его. Он никогда не нарушил ни одну из заповедей Аллаха. Оказавшись перед выбором, он всегда предпочитал простейший из них до тех пор, пока это не шло вразрез с Божественной волей. Он был настолько скромным человеком, что помогал готовить и убирать в доме. Он разговаривал только о том, что касалось его. Он по-доброму обращался с людьми и делал так, чтобы они чувствовали себя с ним непринужденно. Он щедро делился тем, что у него имелось. Он обладал очень уравновешенным характером. Если он сидел с кем-то, то никогда не покидал своего гостя до его отхода. Если кто-то доставлял ему беспокойство, он был терпелив. Таким образом, всем было хорошо в его обществе. Он был очень любезным человеком, никогда не был груб или жаден. Он никогда не принимал похвалу, если она не была заслуженной.

Преобразование его сообщества

Пророк Мухаммад принес много изменений в свое сообщество:

•Он был поборником равных прав для женщин; он отменил право «владения» мужем жены. Он установил право женщин на владение собственностью, а также ее право наследования. Он защищал ее право на выбор и отказ от замужества.

•Он стал защитником сирот; он установил достойное с ними обращение. Он обычно говорил следующее: «Наилучший дом – это дом, где хорошо обращаются с сиротой; а наихудший дом – это дом, где неправильно обращаются с сиротой». Он запретил злоупотребление правами наследования сирот, обеспечив им возможность получить то,



что принадлежит им по праву, после достижения соответствующего возраста.

•Он стал защитником окружающей среды. Например, он всегда назначал человека из числа своих соратников для сбора мусора на месте разбивки лагеря во время путешествия.

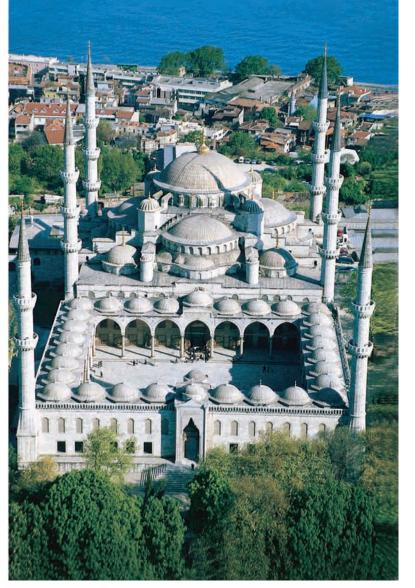
•Он запретил на гружать на любое животное больше груза, чем оно может унести. Он проповедовал милосердное отношение ко всем животным.

•Он учил своих последователей любить и уважать природу вокруг себя и наказывал им высаживать растения даже в День Суда. Он запретил уничтожение природы, особенно деревьев, даже во время войны.

•Его беспокоило здоровье общества. Он помог искоренить употребление алкоголя и одурманивающих веществ, рабство и азартные



Ислам, молитва и мечеть



Когда вы войдете в мечеть, вас, возможно, впечатлит архитектура и каллиграфическое оформление, основанное на арабской письменности, взятое из арабских рукописей, а также свет и простор этого места, где мусульмане веками собираются для того, чтобы молиться пять раз в день и выполнять другие богослужения и религиозные обязанности. Совершение пятничной молитвы в мечети является необязательным для женщин и обязательным для мужчин, это еженедельная совместная молитва, которая включает в себя проповедь (хутба) имама на тему социальных проблем, а также призыв мусульман к добродетельной жизни. Имам, например, в конце каждой проповеди читает следующий аят из Корана: «Воистину, Аллах велит вершить справедливость, добрые деяния и одаривать родственников. Он запрещает непристойные и предосудительные деяния и беззаконие. Он наставляет вас, - быть может, вы последуете совету» (Коран 16:90).

Мы надеемся, что эта небольшая брошюра ответит на вопросы, которые могут возникнуть у вас относительно исламской религии, как она возникла, как ей следуют, а также относительно важности молитвы и роли мечети. Надеемся, она также поможет вам ощутить умиротворение под куполом мечети, которая по традиции обеспечивает место для совместной молитвы.

В исламе, для того чтобы молиться Богу, необязательно находиться в мечети, потому что Аллах не ограничен каким-либо зданием, как сказал Пророк Мухаммад: «Вся Земля — это мечеть». Но традиционная мечеть представляет собой куполообразное здание с минаретом, откуда осуществляется призыв к молитве (читается азан). Там нет алтаря, а только обыкновенное место, где можно молиться всем вместе, и обычно там есть ниша (михраб), которая обращена в сторону Мекки, куда верующий обращается лицом во время молитвы.



Ислам

Приблизительно в 610 году н.э. человек по имени Мухаммад проводил время в одиночестве на горе Хира, куда он регулярно удалялся от суеты оживленного торгового города Мекки для размышлений о тайнах жизни. Мухаммад был известен как «надежный / достойный доверия» человек среди своих друзей и родственников, потому что он всегда был искренен и честен в своих отношениях с другими. В конце лунного месяца Рамадан, в ночь, которая сегодня известна и отмечается как Ночь Могущества (Силы), Пророку Мухаммаду начал ниспосылаться Коран через архангела Джибрила. Пророк продолжал получать эти богооткровения в течение 23 лет. Аяты запоминались и записывались, и эту Книгу мусульмане читают и сегодня.

В дополнение к Корану у мусульман есть записи о жизни Пророка и его деятельности (сунна). Они включают в себя такие моменты, как способ совершения молитвы и омовения, детали осуществления паломничества и многие другие ритуалы, которые демонстрируют веру в Единого Бога. Существуют также записанные и переданные высказывания и указания Пророка, свидетелями которых стали люди того времени. Они называются хадисами и служат руководством к тому, как жить в соответствии с верой.

Ислам является последней из трех авраамических религий, которой предшествовали иудаизм и христианство. Это религия, которая основана на вере в Единого Бога и в руководство, ниспосланное Им Пророкам. Исламские пророки Ибрахим, Муса, Сулейман, Иса и многие другие, а также Мухаммад – все они были ниспосланы, дабы передать послание человечеству о том, что они были сотворены Господом и что в конечном итоге все они вернутся к Нему. Единство Аллаха (тавхид / монизм) является центральным в исламе.

Пять столпов ислама

Первая часть провозглашения своей веры, шахады, которую мусульмане часто произносят во время своих молитв, гласит: «Нет бога кроме Аллаха». Это заявление о вере в абсолютное Единство Бога. Вторая часть гласит: «А Мухаммад – посланник Аллаха». Любой, кто произносит шахаду, является мусульманином, даже если он/она не соблюдает свои религиозные обязанности. Это первый из пяти столпов ислама. Другими четырьмя являются следующие: обязательная молитва (намаз) пять раз в день, раздача милостыни (закят), соблюдение поста с рассвета до заката солнца во время месяца Рамадан и паломничество в Мекку один раз в жизни для тех, кто имеет средства на совершение данного путешествия. Это ритуальные обязанности, которые необходимо выполнять согласно предписаниям ислама, и каждая из них имеет внутреннее духовное воздействие на тех, кто искренен. Таким образом, вера и искренность являются наиважнейшими компонентами этих деяний. Кроме этого, мусульмане также практикуют обращение к Всевышнему мольбой, известной как дуа.





Молитва и призыв к молитве

Осуществление мусульманами пяти ежедневных молитв (намаза) является центральным в следовании исламу. После совершения омовения – физической подготовки, в ходе которой омываются такие части тела, как лицо, руки и ступни ног, начинается сама молитва, которая включает в себя набор движений и чтение отрывков из Корана на арабском языке. Один цикл молитвы называется ракат, и для каждой молитвы в течение дня осуществляется различное число ракатов.

Среди суеты ежедневных дел молитва вовлекает тело, ум и душу в акт поминания Бога и признания себя покорным Ему. Это всего лишь несколько минут вдали от ежедневных забот, которые могут наполнить другие виды деятельности чувством умиротворения и наличия цели. Иудеи молятся стоя, христиане молятся коленопреклоненными, в то время как исламская молитва включает все эти положения тела, включая простирание ниц. Что касается совместной молитвы, то здесь мусульмане стоят в линию плечом к плечу, что символизирует равенство всех верующих.

Распределение молитв по времени осуществляется в соответствии с движением солнца, например, время дневной молитвы начинается, когда солнце только что прошло свое положение в зените. Таким образом, время молитв меняется в зависимости от времени года и местонахождения человека. Так что в мире не проходит даже один миг без молитвы. Дабы напомнить людям о времени молитвы, на арабском языке читается призыв к молитве (азан), который разносится с минаретов. Это делает муэдзин, который выбирается специально для этого на основании его способностей к декламации и хорошей репутации. Самым первым муэдзином был Билял, черный мусульманин родом из Эфиопии, известный своим красивым голосом.

Перевод призыва к молитве

Аллах превелик, Аллах превелик, Аллах превелик, Аллах превелик.

Я свидетельствую, что нет божества кроме Аллаха, Я свидетельствую, что нет божества кроме Аллаха.

Я свидетельствую, что Мухаммад – посланник Аллаха, Я свидетельствую, что Мухаммад – посланник Аллаха.

Спешите на намаз! Спешите на намаз! Спешите на намаз! Спешите на намаз!

Аллах Наивеличайший! Аллах Наивеличайший! Нет божества кроме Аллаха.



Циклы временных отрезков для молитв, которые основаны на ритмах мира природы, обеспечивают определенные рамки для жизни, а также основу для тех жизненных моментов, которые периодически извлекают нас из этого временно-пространственного бытия и позволяют нам приблизиться к Всевышнему.

İSTANBUL MÜFTÜLÜĞÜ

Demirtaş Mahallesi, Fetva Yokuşu Sokak, No: 44 34460 Fatih /İstanbul - TURKEY Tel: 0212 512 23 20 • Fax: 0212 512 32 52 www.istanbulmuftulugu.gov.tr info@istanbulmuftulugu.gov.tr

Sultanahmet Camii Koruma ve İhya Derneği'nin Katkılarıyla